

*Bárdudvarnok Községi Önkormányzat*

*Képviselő-testületének*

*2016. május 30. napján*

*tartott*

*nyílt*

*testületi ülése*





# BÁRDUDVARNOK KÖZSÉGI ÖNKORMÁNYZAT POLGÁRMESTERÉTŐL

7478 BÁRDUDVARNOK, BÁRD UTCA 36.  
TELEFON: (82) 577-086 FAX: (82) 577-087  
E-MAIL: BARDUDVARNOK@HUNGAROCOM.HU

## M e g h í v ó

Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete **2016. május 30.** napján (hétfőn) 17: 00 órakor a Bárdudvarnoki Faluházban (Bárd ltp. 84.) **nyilvános** képviselő-testületi ülést tart, amelyre meghívom.

### NAPIRENDEK:

- \* 1. AZ ÖNKORMÁNYZAT 2015. ÉVI KÖLTSÉGVETÉSÉRŐL SZÓLÓ RENDELET MÓDOSÍTÁSA
1. Az Önkormányzat 2015. évi zárszámadásáról szóló rendelet megalkotása  
Előadó: polgármester,
  2. Beszámoló a Zselici Szociális Alapszolgáltatási Központ 2015. évi munkájáról  
Előadó: polgármester/Wirth Andrea, intézményvezető,
  3. Beszámoló a 2015. évben megvalósult gyámügyi és gyermekjóléti feladatokról  
Előadó: jegyző,
  4. Lejárt határidejű határozatokról szóló tájékoztatás  
Előadó: polgármester
  5. Átruházott hatáskörben hozott döntésekről szóló tájékoztatás  
Előadó: polgármester
  6. Egyebek

A napirendek írásos előterjesztését csatolom, kérem az ülésen pontos megjelenését!

Bárdudvarnok, 2016. május 26.

Tisztelettel:

Mester Balázs  
polgármester



\* pc:



## Jelenléti ív

Készült Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testületének **2016. május 30.** napján 17: 00 órakor tartott nyílt képviselő-testületi ülésén a Bárdudvarnoki Faluházban.

### Jelen vannak:

**Mester Balázs**, polgármester



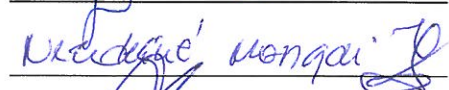
**Herzenáth Melinda**, alpolgármester



**Dr. Gömöri Katalin Csilla**, képviselő



**Nezdeiné Mozsgai Zsuzsanna**, képviselő



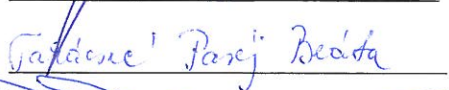
**Óze Rajmund**, képviselő



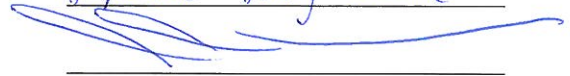
**Páhoki József**, képviselő



**Takácsné Paréj Beáta**, képviselő

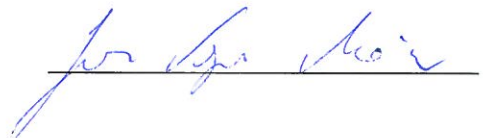


**dr. Kovács Kornélia**, jegyző, jegyzőkönyvvezető



### Meghívottként:

**Horváthné Varga Mária**, pénzügyi ügyintéző:





## Jegyzőkönyv

Amely készült Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testületnek **2016. május 30.** napján 17:00 órakor a Bárdudvarnoki Közös Önkormányzati Hivatal (7478 Bárdudvarnok, Bárd ltp. 36.) tartott nyílt testületi ülésén.

**Jelen vannak:** Mester Balázs, polgármester,  
Herzsenáth Melinda, alpolgármester,  
Dr. Gömöri Katalin, képviselő,  
Óze Rajmund, képviselő,  
Páhoki József, képviselő,  
Takácsné Paréj Beáta, képviselő.  
Nezdeiné Mozsgai Zsuzsanna, képviselő.

**Előadó:** Horváthné Varga Mária, gazdasági ügyintéző

**Érdeklődő:** 0 fő.

**Jegyzőkönyvvezető:** dr. Kovács Kornélia, jegyző.

Mester Balázs, polgármester köszönti a megjelenteket, megállapítja, hogy a Képviselő-testület teljes létszámban jelen van, így határozatképes. Polgármester ismerteti, hogy a jegyzőkönyvvezetés segítésére hangfelvétel készül. A jegyzőkönyv hitelesítésére polgármester javasolja Takácsné Paréj Beáta és Páhoki József képviselőket, akik személyéről a Képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül határoz. Polgármester ezt követően ismerteti a napirendeket, amelyeket a Képviselő-testület vita és ellenszavazat nélkül, jóváhagyólag elfogad.

### NAPIRENDI PONTOK:

- 1. Az Önkormányzat 2015. évi költségvetéséről szóló rendelet módosítása**  
Előadó: polgármester.
- 2. Az Önkormányzat 2015. évi zárszámadásáról szóló rendelet megalkotása**  
Előadó: polgármester,
- 3. Beszámoló a Zselici Szociális Alapszolgáltatási Központ 2015. évi munkájáról**  
Előadó: polgármester/Wirth Andrea, intézményvezető,
- 4. Beszámoló a 2015. évben megvalósult gyámügyi és gyermekjóléti feladatokról**  
Előadó: jegyző,
- 5. Lejárt határidejű határozatokról szóló tájékoztatás**  
Előadó: polgármester
- 6. Átruházott hatáskörben hozott döntésekről szóló tájékoztatás**  
Előadó: polgármester
- 7. Egyebek**



## NAPIRENDI PONTOK:

### **1. Az Önkormányzat 2015. évi költségvetéséről szóló rendelet módosítása**

Előadó: polgármester.

#### **Polgármester:**

Az a javaslatom, hogy az első két napirendet együtt tárgyaljuk, hiszen a tárgyak szorosan összefügg. Szeretném köszönten Horváthné Varga Máriát, és megkérném, hogy szóban ismertesse az előterjesztést.

#### **Horváthné Varga Mária, pénzügyi ügyintéző:**

Nagy szeretettel köszöntök mindenkit. Néhány mondatban ismertetném a 2015. évi zárszámadást, amellyel összefüggésben készült a 2015. évi költségvetés módosítása is. 16 táblázatot készítettem a 2015. évi teljesítésekről. Összevontan terjesztjük elő a 2015. évi teljesítéseket: azaz a hivatal, az önkormányzat, az óvoda. Tavaly több nagy beruházás is történt, de talán a legnagyobb, hogy Bárdudvarnok Önkormányzata intézményt alapított. Negatív esemény a Dél-dunántúli Takarékszövetkezet csődje miatt komoly nehézségeink adódtak. Ez idővel megoldódott, a hiányt később támogatás formájában megkaptuk átutalás formájában.

A táblázatokban a 2014. év adatait is jelöltem, mivel Juhász Pál, a bizottság egyik tagja korábban ezt kérte, mint viszonyítási alap. Ezt az oszlopot el lehet rejteni.

A hivatal működése finanszírozással történik, közvetett módon, akárcsak az óvoda működését az önkormányzat megfinanszírozza. Ezt a normatívát az önkormányzat kapja.

Horváthné Varga Mária, pénzügyi ügyintéző ezt követően részletesen ismerteti a 2015. évi zárszámadást, és ezzel összefüggésben a 2014. évi költségvetés módosítását.

#### **Polgármester**

Van-e valakinek kérdése?

Ha nincs, kérem a Bizottság elnökét, hogy tájékoztasson minket a bizottság munkájáról.

#### **Nezdeiné Mozsgai Zsuzsanna, képviselő, bizottsági elnök:**

Köszönöm a szót, én is köszöntök mindenkit. Rajtam kívül egy képviselő társam, és egy külsős taggal, Juhász Pali bácsival átbeszéltek a Marika segítségével a beszámolót. Marika teljes körű tájékoztatást adott, külön kérés, javaslat nem fogalmazódott meg, a Bizottság a 2015. költségvetés módosítását és a zárszámadást is megismerés után jóváhagyólag elfogadta.

#### **Polgármester**

Van-e valakinek kérdése? Ha nincsen, akkor szeretném javasolni a testületnek, hogy fogadjuk el először a 2015. évi költségvetésünk módosításáról szóló rendeletünket.

**Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadta az Önkormányzat 2015. évi költségvetéséről szóló 1/2015. (II. 26.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló 2/2016. (V. 31.) önkormányzati rendeletet.**

(A rendelet teljes szövege a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)



## **2. Az Önkormányzat 2015. évi zárszámadásáról szóló rendelet megalkotása**

Előadó: polgármester

### **Polgármester:**

Az előző napirendi ponttal együtt tárgyalva ezt a kérdést is átbeszéltük, úgyhogy csak annyit szeretnék most tenni, hogy javaslom elfogadásra az írásos előterjesztés és a szóban elhangzott kiegészítések alapján az Önkormányzat 2015. évi zárszámadásáról szóló rendelet elfogadását.

**Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadta az Önkormányzat zárszámadásáról szóló 3/2016. (V. 31.) önkormányzati rendeletet.**

(A rendelet teljes szövege a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

## **3. Beszámoló a Zselici Szociális Alapszolgáltatási Központ 2015. évi munkájáról**

Előadó: polgármester/Wirth Andrea, intézményvezető

### **Polgármester:**

Mivel Wirth Andrea, intézményvezető betegség okán nem tud részt venni a mai ülésen, megkérem a jegyzőnőt a napirend előterjesztésére.

### **Jegyző:**

Köszönöm a szót, Polgármester Úr, de az írásos előterjesztéshez sokat nem tudok hozzáfűzni. Szerintem kellő módon részletes, egyértelműen megállapítható belőle, hogy az intézményben dolgozóknak nincs könnyű dolguk, hiszen 11 települést látnak el. Kaposszerdahelyi székhellyel működik, de minden településen megtalálható feladat-ellátási hely, ahol az intézményvezető igyekszik viszonylagos rendszerességgel megjelenni, a dolgozók munkáját koordinálni. Ami egyértelmű nehézséget okoz a munkájukban, az a folyamatos jogszabályi változás, ami persze minket is érint. Wirth Andrea a 2015. évben is ez alapján próbálta szervezni a munkát. Az Alapszolgáltatási Központ és a Hivatal között a szakmai együttműködés szerintem jól működik, napi kapcsolatban vagyunk, szakmai anyagokat juttatunk el egymásnak, segítjük egymás munkáját. Végző soron a Társulás hozza meg a döntéseket az intézménnyel kapcsolatban. Nem egyeztettünk mit mondhatnék a beszámolóval kapcsolatban, hiszen az utolsó pillanatig úgy volt, hogy Andi tud jönni. Elnézést kér a távolléte miatt, és ha bármilyen kérdések van, arra válaszolni fog.

### **Takácsné Paréj Beáta, képviselő:**

Az nem semmi, hogy 630 alkalommal történt családlátogatás. Ez nagyon sok.

### **Nezdeiné Mozsgai Zsuzsanna, képviselő:**

És ezt két családsegítő végzi.



**Dr. Gömöri Katalin, képviselő:**

Elfogadják a véleményeiteket, javaslataitokat?

**Nezdeiné Mozsgai Zsuzsanna, képviselő:**

Hogyne. Szerencsére pozitív visszajelzéseket kapunk. Negatívum, hogy idő nincs, sokat kell utazni. Nem ők jönnek be, hanem mi megyünk ki.

**Polgármester:**

Másik probléma, hogy Bárdudvarnokon 3 házi segítségnyújtó van, közülük egynek van megfelelő végzettsége, és jövő évtől mindenkinek meg kéne lennie a szükséges végzettségnek.

**Nezdeiné Mozsgai Zsuzsanna, képviselő:**

Így van, ez egy rendes, 8 általánosra épülő OKJ-s képzés.

**Polgármester:**

Jövő januártól nem lesz más választásunk, ha nem lesz meg a szükséges végzettség, akkor a munkaviszonyukat meg kell szüntetni. Már beszéltünk erről, de egyéb okok miatt nem vállalták a képzést. Időközben egyikük beadta a felmondását.

**Jegyző:**

Annyit még hadd tegyek hozzá, hogy a házi segítségnyújtásba bekerülők köre is módosult, egy nagyon szigorú pontozási rendszer lépett életbe. Ennek felügyelete az intézményvezető kötelessége, és egy ellenőrzés során, ha a felügyeleti szerv azt mondja, hogy az illető nem jogosult ezt igénybe venni, akkor pénzbüntetéssel sújthatják az intézményvezetőt. Több településen is csökken az igénybevevők száma, igyekeznek odafigyelni az ebből kiszorulóakra is.

**Polgármester:**

Sok település visszaszorítja ezt a szociális ellátást, mivel az ellátási rendszerben ez az a terület, amit a normatíva a legkevésbé fedez. Ehhez kell a legtöbb pénzt hozzátennünk.

**Jegyző:**

Ez jelenleg térítésmentes az igénylők részéről, de lehet, hogy ezt át kell gondolnunk a 2017-es évre vonatkozóan.

**Dr. Gömöri Katalin, képviselő**

És mit csinálnak a gondozók? Milyen szolgáltatást nyújtanak?

**Jegyző:**

A házi segítségnyújtás keretében egészségügyi segítségnyújtás, vérnyomás mérés, vércukorszint mérése a leggyakoribb kérés az ellátottak részéről. Ezen felül felmerülhet takarítás, mosogatás, vagy egyéb, alapvető higiéniai feltételek biztosítása. A házi segítségnyújtásban minden olyan alapvető egészségügyi és higiéniai feltétel megteremtése és biztosítása is bele tartozik, ami az ellátott mindennapi életfenntartásához szükséges. Ez pedig általában személyenként változó.

**Polgármester:**

A lényeg, hogy nem problémamentes, és nem is lesz az. Ennek kapcsán azért szeretném tájékoztatni a testületet, hogy volt egy házi segítségnyújtónk, akinek az Alapszolgáltatási Központ felmondott 2014. év végén, mert több hónapon át nem jelent meg dolgozni. A



házi orvos kiírta táppénzről, azt mondta egészséges, mehet dolgozni. 3-szor lett felszólítva, hogy vegye fel a munkát, erre reagált írásban, hogy úgy érzi beteg, de igazolása erről hivatalos szerv részéről nem volt. Az Alapszolgáltatási Központ azonnali hatállyal felmondott neki, mivel így a munkát nem tudta szervezni. Munkaügyi Bíróságra ment, ahol kirendeltek egy orvos szakértőt, aki egy év távlatából megállapította, hogy már akkor, amikor a felmentés történt, beteg volt. Ez alapján az elsőfokú bírósági tárgyalást megnyerte, fizetésre kötelezték minket. Ebbe nem nyugodtunk bele, tovább mentünk, de másodfokon jóváhagyták az első fokú döntést. Fellebbezésre nincs lehetőség, a Kúriához lehet fordulni. Ezt az utat én javasolom, mert ezt nem tudom elfogadni. Közel félmillió forintot kéne kifizetni, mint a felmondási idő, a végkielégítést, az erkölcsi kárt, sérelemdíjat. Most le van százalékolva. És az ügyben számomra talán a legfontosabb szempont, hogy a házi orvos szakvéleménye alapján jártunk el, hiszen ő volt az, aki nem írta ki táppénzre, holott az egy évvel később megalkotott szakvélemény alapján már akkor beteg volt. Szóval orvosi szakkérdésen alapult az Intézmény eljárása.

**Dr. Gömöri Katalin, képviselő**

A Kúria általában csak úgy fogad be keresetet, ha törvénysértés volt. Egy bíró nem tud vitatkozni a szakértővel.

**Polgármester:**

Számomra elfogadhatatlan ez a döntés, úgyhogy az igazságérzetem nem engedi, hogy ne menjünk tovább. De erről csak tájékoztatni szerettem volna a testületet. A beszámolóval kapcsolatban van-e kérdés? Ha nincsen, akkor az írásos előterjesztés és a szóban elhangzott kiegészítés alapján javasolom annak elfogadását.

Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

**66/2016. (V. 30.) számú határozat:**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete a Zselici Szociális Alapszolgáltatási Központ 2015. évi szakmai tevékenységéről szóló beszámolót megismerte, és azt – a melléklet szerinti tartalommal – jóváhagyólag elfogadja.**

**A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a jelen döntés vonatkozásában a szükséges intézkedések megtételére és a dokumentumok aláírására.**

Határidő: azonnal;

Felelős: Mester Balázs, polgármester

**4. Beszámoló a 2015. évben megvalósult gyámügyi és gyermekjóléti feladatokról**

Előadó: jegyző

**Polgármester:**

Megkérem a jegyzőt a napirend előterjesztésére.



**Jegyző:**

Köszönöm szépen, az írásos előterjesztéshez nem szeretnék egyebet hozzáfűzni. Annyit szeretnék csak megjegyezni, hogy a védelembe vétel, mint hatáskör továbbra is a járási hivatal hatáskörében van, és én ezt a magam részéről továbbra sem tartom megnyugtatónak a veszélyeztetett gyermekek szemszögéből. Mi itt települési szinten nagyon gyorsan tudtunk reagálni, erre most a járási hivatalnak szerintem nincsen fizikai lehetősége sem. Ha van esetleg bárhol a képviselőknek lehetőségük arra, hogy ezt a problémakört felvessék, akkor kérem, hogy ezt tegyék meg, mert ez a hatáskör szerintem eredményesebb, ha települési jegyzői szinten kerül meghatározásra. Mindössze ezzel szerettem volna kiegészíteni a beszámolómat, és kérem annak elfogadását.

**Nezdeiné Mozsgai Zsuzsanna, képviselő:**

És a jogszabályi változások miatt 2017-től csak rosszabb lesz a helyzet, akkortól ún. esetmenedzserek lesznek. Nem igazán gondolom, hogy ez a változás pozitívan hat majd a gyermekvédelmi rendszerre.

**Polgármester:**

Van esetleg az elhangzottakkal kapcsolatban kérdés? Ha nincsen, akkor az írásos előterjesztés és a szóban elhangzottak alapján javaslom a beszámoló elfogadását.

Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

**67/2016. (V. 30.) számú határozat:**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2015. esztendőre vonatkozó gyámügyi tevékenységekről szóló beszámolót, valamint a 2015. évben végzett családsegítő és gyermekjóléti tevékenységről szóló beszámolót megismerte és azt a mellékletben szereplő tartalommal elfogadja.**

**A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a jelen döntés vonatkozásában a szükséges intézkedések megtételére és a dokumentumok aláírására.**

Felelős: Mester Balázs, polgármester, dr. Kovács Kornélia, jegyző

Határidő: azonnal

**5. Lejárt határidejű határozatokról szóló tájékoztatás**

Előadó: polgármester

**Polgármester:**

Írásos előterjesztés készült a lejárt határidejű határozatokkal kapcsolatban. Van esetleg a testület részéről ezzel kapcsolatban kérdés? Ha nincsen, akkor javaslom a lejárt határidejű határozatok elfogadását az írásos előterjesztésnek megfelelően.



Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

**68/2016. (V. 30.) számú határozat:**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete a polgármester által írásban előterjesztett, a lejárt határidejű határozatokra vonatkozó beszámolót megismerte és azt jóváhagyólag elfogadja.**

**A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a jelen döntés vonatkozásában a szükséges intézkedések megtételére és a dokumentumok aláírására.**

Határidő: azonnal;

Felelős: Mester Balázs, polgármester

**6. Átruházott hatáskörben hozott döntésekről szóló tájékoztatás**

Előadó: polgármester

**Polgármester:**

Az átruházott hatáskörben hozott határozatokkal kapcsolatban szintén írásos előterjesztés készült, amelyet a testület megismerhetett. Van esetleg ezzel kapcsolatban valakinek kérdése? Ha nincsen, akkor az írásos előterjesztés alapján javaslom a beszámoló elfogadását.

Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

**69/2016. (V. 30.) számú határozat:**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete a polgármester által írásban előterjesztett, az átruházott hatáskörben hozott döntésekre vonatkozó beszámolót megismerte és azt jóváhagyólag elfogadja.**

**A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a jelen döntés vonatkozásában a szükséges intézkedések megtételére és a dokumentumok aláírására.**

Határidő: azonnal;

Felelős: Mester Balázs, polgármester



## 7. Egyebek

- *Hivatal székhely épületének felújítására vonatkozó BM pályázat:*

### **Polgármester:**

A tavalyi évben is pályáztunk a Belügyminisztérium által meghirdetett, hazai finanszírozású pályázati eljárásban, amely kötelező önkormányzati feladatok támogatására íródott. Ez a pályázat most ismételt kiírásra került, és a tavalyihoz hasonlóan most is három célterületre lehet pályázni. Tavaly mindhárom célterületre benyújtottunk, egyrészt a Faluházra, mint hivatali székhely épületre, másodsorban az iskolai tornaterem tetőfelújítására, illetve a Kaposszentbenedekre menő út felújítására. Tavaly sajnos nem nyert a pályázat, forráshiány miatt elutasították, a megyéből nagyon kevés Önkormányzat részesült támogatásban. Az idei pályázat benyújtását megelőzően egyrészt kicsit érdeklődtünk, másrészt vannak olyan események, amelyek szerintem hosszú távra meghatározóak. Ahogy mondtam is, három célterület pályázható, de ugyanazon pályázaton belül. A mi tavalyi pályázatunk ennek okán közel 70 millió Forintos támogatási igényt valósított meg. Nagyon valószínű, hogy több esélyünk van a támogatásra akkor, ha csak egy célterületet pályázunk meg, mert így alacsonyabb a támogatási igényünk, amely alapján talán nem esünk ki. Az iskola tornatermével kapcsolatban most nem hagyhatunk figyelmen kívül egy fontos törekvést, amely az utóbbi időkben egyre törekedni látszik. Ez pedig az állami szerepvállalás kiszélesedése, még hozzá az iskolák teljes államosítása. Várható, hogy teljes egészében elveszik az iskolai feladatot az önkormányzattól, és már az épületek fenntartása terén se lesz lehetőségünk semmire. Szóval ezt a körülményt is figyelembe véve, én a tornaterem felújítására való pályázat benyújtását most nem javaslom. Az az erős megérzésem, hogy a legtöbb esélyünk akkor van, ha csak egy célterületre nyújtunk be pályázatot, és én erre vonatkozóan a hivatali feladatot ellátó épület felújítását szeretném javasolni. Gondolom, senkinek sem új keletű probléma, hogy a hivatali épület teljesen alkalmatlan a feladat ellátásra, így mindenképpen szükséges lenne a felújítás. Ez a pályázat 30 millió Forintos támogatási lehetőséget biztosít, ezt kihasználva azért már tudnánk olyan mértékű változásokat eszközölni, ami a kulturált ügyfélfogadást és munkavégzést elősegítené. És ez nem érintené a szomszédos telket, ezt azért szeretném hangsúlyozni.

### **Óze Rajmund, képviselő:**

De ha van pályázati lehetőség, akkor miért nem a Faluházra adunk be újabb pályázatot?

### **Jegyző:**

Ez a pályázat kifejezetten székhely hivatali épület felújítására nyújtható be. Tavaly azért a Faluházra adtuk be ugyanezt, mert akkor a székhelyt hivatalosan a Faluházba vittük, majd amikor a pályázat elutasításra került, akkor vissza került a székhely papíron is a Bárd ltp. 36. alá. Egyebekben pedig adtuk be közel 30 millió Forint értékben vidékfejlesztési pályázatot a Faluház további felújítására. Ennek a BM pályázatnak a lényege viszont pont az, hogy a székhely hivatali épületek kerüljenek fejlesztésre, a miénk pedig igencsak ráfér.

### **Polgármester:**

Van tehát az elhangzottakkal kapcsolatban kérdés? Ha nincsen, akkor javaslom az elhangzottak elfogadását!



Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

**70/2016. (V. 30.) számú határozat:**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete nyilatkozik, hogy a 317 642 igénylésazonosító alatt benyújtandó, az önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatását célzó pályázat vonatkozásában a „Bárdudvarnoki Közös Önkormányzati Hivatal Székhelyének fejlesztése, felújítása” elnevezésű pályázatban a teljes beruházási költség (31. 578. 947,- Forint 5 %-a, vagyis az 1. 578. 947,- Forint saját forrás Bárdudvarnok Községi Önkormányzat költségvetésében rendelkezésére áll.**

A Képviselő-testület a jelen nyilatkozatot a Magyarország 2016. évi központi költségvetéséről szóló 2015. évi C. törvény 3. melléklet II. 3. pont szerinti „Önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatására” kiírt pályázati kiírásban írtak alapján, a pályázati eljárásban való felhasználás céljából adta.

A Képviselő-testület a hivatkozott támogatási igényét a „Kötelező önkormányzati feladatot ellátó intézmények fejlesztése – Közös önkormányzat székhely hivatalának fejlesztése, felújítása” célterületre kívánja benyújtani.

A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a jelen döntés vonatkozásában a szükséges intézkedések megtételére és a dokumentumok aláírására.

Határidő: azonnal;

Felélős: Mester Balázs, polgármester.

- *Súlykorlátozásra vonatkozó kérelem:*

**Polgármester:**

Érkezett egy kérelem azzal kapcsolatban, hogy létesüljön egy súlykorlátozás a petörkei településrészen.

Ezt követően polgármester ismertette a Csepeli Andrea, mint az ANMARO Kft. ügyvezetője részéről 2016. március 10. napján érkezett kérelmet.

**Polgármester:**

A levélből tehát megállapítható, hogy a kérelmező a tulajdonában lévő 0451/26/A hrsz-ú ingatlanhoz vezető úton saját költségére értéknövelő beruházást hajtott végre. Ez az út



önkormányzati tulajdonban van, amelyre ha súlykorlátozást helyezünk el, akkor mást nem érint, mert ez a Petörke Vendégházhoz vezet, amelyet a kérelmező üzemeltet. Jogos igény részükről, hogy súlykorlátozás kerüljön erre az útra.

**Jegyző:**

A kérelem hozzám érkezett, ennek oka az, hogy az önkormányzati fenntartású utak kezelője a jegyző, így többek között a súlykorlátozó tábla kihelyezéséről is nekem kell döntenem, illetve intézkednem. De ahogy már többször jeleztem, én ennek a hatáskörrel a gyakorlásával kapcsolatban a testülettel együtt szeretnék működni, úgyhogy én csak a testület előzetes hozzájárulása birtokában szeretnék ilyen jellegű intézkedést eszközölni. Ha a testület támogatja ennek a kérelemnek kapcsán a súlykorlátozást, akkor én arról intézkedni fogok.

**Polgármester:**

Nekem az a javaslatom, hogy támogassuk ezt a kezdeményezést, mert azért ott közlekednek teherautók is. A 3,5 tonnás tábla lenne szerintem a megfelelő, úgyhogy én ennek kihelyezését szeretném javasolni. van esetleg ezzel kapcsolatban kérdés? Ha nincsen, akkor javaslom az elhangzottak elfogadását.

Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

**71/2016. (V. 30.) számú határozat:**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete a Csepeli Andrea által benyújtott, súlykorlátozó tábla elhelyezésére irányuló kérelmet megismerte, a kérelem tartalmát támogatja, ezért a Képviselő-testület javasolja a jegyzőnek, hogy a bárdudvarnoki 0451/44 helyrajzi számú önkormányzati útnak a 0451/26/A helyrajzi számú ingatlanhoz vezető szakaszán 3,5 tonnás súlykorlátozásra vonatkozó KRESZ tábla kihelyezéséről gondoskodjon.**

**A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a jelen döntés vonatkozásában a szükséges intézkedések megtételére és a dokumentumok aláírására.**

Határidő: azonnal,

Felelős: Mester Balázs, polgármester/dr. Kovács Kornélia, jegyző.



- *Taszár polgármesterétől érkezett megkeresés:*

**Polgármester:**

Megkeresés érkezett Taszár polgármesterétől, amelyben egy együttműködő határozat meghozatalára kér bennünket a taszári polgármester a Kaposvár mellé tervezett gumifeldolgozó üzemmel kapcsolatban.

Polgármester ezt követően felolvassa a Taszár Község polgármesterétől érkezett levelet.

**Polgármester:**

Nekem az a javaslatom ezzel kapcsolatban, hogy ebben a kérdésben állást ne foglaljunk. Ez Kaposvár ügye, és én a magam részéről nem javaslok, hogy állást foglaljunk benne. Mind Kaposvár, mind pedig Taszár törekvéseit tudomásul vesszük ebben a kérdésben.

- *Régészeti pályázat támogatása:*

**Polgármester:**

Beszéltünk már arról, hogy ismételten kiírásra kerül a múzeum által az előző években beadott pályázat, amelyből a Barát – hegyen lévő régészeti munkálatokat biztosítottuk eddig. Már adtunk tulajdonosi hozzájárulást a pályázathoz, most már a konkrét benyújtás van napirenden, amelyhez az lenne szükséges, hogy a szükséges önerőt is bemutassuk, pontosabban, hogy a Múzeum bemutassa. Tavaly 30 % önerőt, vagyis 600. 000,- Forintot biztosítottunk, ebből 250. 000,- Forintot egy külsős cég biztosított. Tavaly ebben a formában fogadtuk el a pályázat támogatását, és nekem ebben az évben is ez a javaslatom. Van-e az elhangzottakkal kapcsolatban kérdés? Ha nincsen, akkor javaslom az elmondottak elfogadását!

Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

**72/2016. (V. 30.) számú határozat:**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete a Nemzeti Kulturális Alap által kiírt, a régészeti lelőhelyek tudományos célú feltárásának és állagmegóvásának támogatására vonatkozó pályázaton a Rippl – Rónai Megyei Hatókörű Városi Múzeum által, a bárdudvarnoki Barát – hegyen, a monostor további feltárására beadandó pályázatot támogatja, és annak megvalósításához az Önkormányzat 600. 000,- Forint önerőt biztosít. A Képviselő-testület a 2014. és 2015. években megvalósult régészeti ásatások további folytatását támogatja, ezért a 2014. évben nyújtott**



350. 000,- Forint, továbbá a 2015. évben nyújtott 600. 000,- Forint biztosításán felül a 2016. évben további 600. 000,- Forintot biztosít saját bevétele terhére a régészeti feladatok további folytatásához.

A Képviselő-testület felkéri a polgármestert, hogy a nyújtott önerő támogatás vonatkozásában 250. 000,- Forint erejéig külső támogató felkeresését és közreműködését kezdeményezze.

A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a jelen döntés vonatkozásában a szükséges intézkedések megtételére és a dokumentumok aláírására.

Határidő: azonnal,

Felelős: Mester Balázs, polgármester.

- *Bárdudvarnoki Településfejlesztési Kft. 2015. évi gazdasági beszámolója:*

**Polgármester:**

Mint minden évben, most is elfogadásra kell javasolni a cégek esetében május 31-ig a megelőző költségvetési év gazdasági beszámolóját. Az önkormányzati tulajdonban lévő Bárdudvarnoki Településfejlesztési Kft. 2015. évi gazdasági beszámolója is elkészült, és mivel még konkrét tevékenységet a 2015. évben a cég nem végzett, így a gazdasági beszámoló sem tartalmaz túl sok adatot. A testület természetesen ezt a dokumentumot is megtekintheti. Van-e esetleg ezzel kapcsolatban kérdés? Ha nincsen, akkor javaslom a beszámoló elfogadását.

Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

**73/2016. (V. 30.) számú határozat:**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete a Bárdudvarnoki Településfejlesztési Kft. (7478 Bárdudvarnok, Bárd ltp. 36.) 2015. évre vonatkozó egyszerűsített éves gazdasági beszámolóját megismerte és azt jóváhagyólag elfogadja.**

**A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a jelen döntés vonatkozásában a szükséges intézkedések megtételére és a dokumentumok aláírására.**

Határidő: azonnal;

Felelős: Mester Balázs, polgármester.



- *Zselici Szociális Alapszolgáltatási Központ Társulási Megállapodás módosítása:*

**Polgármester:**

Még a 2015. év végén módosításra került jogszabályi változás miatt az Alapszolgáltatási Központ Társulási Megállapodás, amely mindössze annyival egészül ki, hogy a családsegítés és a gyermekjólét vonatkozásában Sántos is csatlakozik hozzánk. Ugye erről már beszéltünk, nem lehet a közös önkormányzati hivatalok határát ebben a tekintetben átlépni, vagyis a Simonfai Közös Önkormányzati Hivatalhoz tartozó Sántos nem is tudna másik intézményhez csatlakozni. A Társulási Megállapodás ennek kapcsán tartalmaz módosítások, semmilyen egyéb területen. Van esetleg ezzel kapcsolatban kérdés? Ha nincsen, akkor javaslom a módosított Társulási Megállapodás elfogadását!

Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

**74/2016. (V. 30.) számú határozat:**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete a Zselici Szociális Alapszolgáltatási Központ fenntartására elfogadott Társulási Megállapodás 2015. november 25-i módosításait, továbbá a módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt, a Társulási Tanács által már elfogadott Társulási Megállapodást megismerte és azt – a melléklet szerinti tartalommal – jóváhagyólag elfogadja.**

**A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a jelen döntés vonatkozásában a szükséges intézkedések megtételére és a dokumentumok aláírására.**

Határidő: azonnal;

Felelős: Mester Balázs, polgármester.

- *Pályázat benyújtása '56-os emlékpark kialakítására:*

**Polgármester:**

Ahogy azt már korábban jeleztem, van egy pályázati lehetőség, amelyet az '56-os emlékévkapcsán most be tudnánk nyújtani. Elhangzott már a tavalyi közmeghallgatáson, hogy



létfogosultsága lenne egy '56-os emlékműnek, vagy egy emlékhelynek, ezt konkrétan Berkesi Gyula bácsi vetette fel, kihangsúlyozva azt, hogy Lipótfá az 1956-os események során komoly szerepet töltött be. Ezt követően nem sokkal találtunk is egy pályázati felhívást, amely pontosan megfelelne erre a célra, és amelynek során 5 millió Forintig nyújtható be pályázat erre a célra. Az a javaslatom, hogy adjuk be ezt a pályázatot, amelynek alapjaihoz kértem is Berkesi Gyula segítségét, és vannak is olyan elemek, amelyek az ő gondolatai, ötletei alapján születtek. Ezen felül a lipótfai épületünk egy kicsit szebb környezetet kaphatna az emlékhely kialakítása révén, a tér terveit Sziklai Ákos készítette, vagyis az ő munkásságát megjelenítő egyéb, a településen látható építészeti stílust követné. Persze azt nem tudhatjuk, hogy ennek a pályázatnak mekkora esélye van, én azt gondolom, megpróbálni mindenképpen érdemes, főleg így, hogy a szükséges előkészületeket már meg is tettük. Van esetleg valakinek az elhangzottakkal kapcsolatban kérdése? Ha nincsen, akkor az imént előadottak alapján javaslom a pályázat benyújtását!

Ezt követően a Képviselő-testület 7 igen szavazattal, egyhangúlag a következő határozatot hozta:

\* 75

**74/2016. (V. 30.) számú határozat:**


**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete a Közép – és Kelet – európai Történelem és Társadalom Kutatásáért Közalapítvány által kiírt KKETTKK – 56P – 02 jelű „Büszkeségpontok” megvalósításának támogatására kiírt pályázatra, az „56-os emlékpark kialakítása Lipótfán” megnevezésű pályázatot be kívánja nyújtani.**

**A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a jelen döntés vonatkozásában a szükséges intézkedések megtételére és a dokumentumok aláírására.**



Határidő: azonnal;


Felelős: Mester Balázs, polgármester.

Ezt követően a polgármester a nyílt képviselő-testületi ülést bezárta.

  
**Mester Balázs**  
polgármester  


K.m.f.

  
**dr. Kovács Kornélia**  
jegyző  


  
**Takácsné Paréj Beáta**  
képviselő

  
**Páhoki József**  
képviselő

14  
\* 



**Bárdudvarnok Község Önkormányzat**  
**Képviselő-testületének**

**2/2016. (V. 31.) önkormányzati rendelete**

*az Önkormányzat 2015. évi költségvetéséről  
szóló 1/2015. (II. 26.) önkormányzati rendelet (a továbbiakban: R.)*

*módosításáról*

Bárdudvarnok Községi Önkormányzat Képviselő-testülete az Alaptörvény 32. cikk (2) bekezdésében meghatározott eredeti jogalkotói hatáskörben, az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés f) pontjában meghatározott feladatkörben eljárva az R. módosításáról a következőket rendeli el:

**1. §**

- (1) Az R. 1. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 1. számú melléklete lép.
- (2) Az R. 2. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 2. számú melléklete lép.
- (3) Az R. 3. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 3. számú melléklete lép.
- (4) Az R. 4. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 4. számú melléklete lép.
- (5) Az R. 5. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 5. számú melléklete lép.
- (6) Az R. 6. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 6. számú melléklete lép.
- (7) Az R. 7. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 7. számú melléklete lép.
- (8) Az R. 8. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 8. számú melléklete lép.
- (9) Az R. 9. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 9. számú melléklete lép.
- (10) Az R. 10. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 10. számú melléklete lép.
- (11) Az R. 11. számú melléklete helyébe a jelen rendelet 11. számú melléklete lép.

(2) E rendelet a kihirdetésének napján lép hatályba, és az azt követő napon hatályát veszti.

Bárdudvarnok, 2016. május 30.

  
**Mester Balázs P.H.**  
polgármester





**dr. Kovács Kornélia**  
jegyző



**A rendelet kihirdetésének napja:**  
**Bárdudvarnok, 2016. május 31.**



**dr. Kovács Kornélia**  
jegyző



**BEVÉTELEK ÖNKORMÁNYZAT 2015  
KÖLTSÉGVETÉS MÓDOSÍTÁS**

Rovat száma, megnevezése	Összeg eFt	
	Eredeti el.	Mód. Ei.
B111 Általános működési támogatás	58 983	60251
B112 Köznevelési támogatás	0	7229
B113 Szociális gyermejjóléti, gyermekétkeztetési támogatás	14 769	19475
B114 Kulturális feladatok támogatása	1 376	1376
<b>B115 Központosított előirányzat</b>	<b>6 898</b>	<b>44915</b>
ebből. Lakossági víz ,csatornaszolg		
Az e-utdij bevezetésével kapcs bevétel		
Gyermekszegénység elleni program		
2014 áthúzódó bérekompensáció támogatása		
Lakott külterületek kapcsolatos tám.		
Települési önkorm. Rendkívüli támogatása		
Szociális és gyermekvédelmi ágazati pótlék		
Foglalkoztatottak bérekompensációja		
egyéb mük. tám.		
Szociális célú tüzelőanyag vásárlás		
Itthon vagy Magyarország pályázat		
EgyébTak szöv. miatti		
B116 Elszámolásból származó bevételek		
<b>B11 Önkormányzatok működési támogatása</b>	<b>82 026</b>	<b>133 246</b>
<b>B16 Egyéb működési célú támogatások áht belülről</b>	<b>83 248</b>	<b>97 958</b>
<b>ebből: Tb alap</b>		
<b>Mk alap</b>		
<b>Önkormányzatok</b>		
<b>Egyéb fejezeti előirányzatok</b>		
<b>EU-s programokra</b>		
<b>B1 Működési célú támogatások ÁHT.belülről</b>	<b>165 274</b>	<b>231 204</b>
B34 Vagyoni típusú adók	3 500	3500
ebből. építményadó		
kommunális adó		
telekadó		
B351 Értékesítési és forgalmi adó	15 000	19218
B354 Gépjárműadó	2 700	2700
B355 Idegenforgalmi adó		
<b>B35 Termékek és szolgáltatások adói</b>	<b>17 700</b>	<b>21 918</b>
B36 Egyéb közhatalmi bevételek (pótlék)	200	200
<b>B3 Közhatalmi bevételek</b>	<b>21 400</b>	<b>25 618</b>
B401 Készletértékesítés ellenértéke	2000	2000
B402 Szolgáltatások ellenértéke koncesszió	1000	1000
Tárgyi eszköz bérbeadása		
B403 Közvetített szolgáltatások ellenértéke	900	900
B404 Tulajdonosi bevételek	0	3436
önkorm.vagyon bérbeadásából , koncesszióból szárm. bevétel		
B405 Ellátási díjak	1131	1131
B406 Kiszámlázott általános forgalmi adó	810	810
B407 Általános forgalmi adó visszatérítése	224	224
B408 Kamatbevétel	200	200
B410 Egyéb működési bevételek	200	200
Bíztosító kártérítése		
<b>B4 Működési bevételek</b>	<b>6465</b>	<b>9901</b>
<b>B5 Felhalmozási bevételek</b>		
<b>Koncessziós bevételek</b>		
Egyéb bev.		
B53 Egyéb tárgyi eszközök értékesítése		

B62 Kölcsönök visszatétele áht kívül		
B65 Egyéb működési célú átvett pénzeszköz	0	605
ebből: háztartások		
ebből: pénzügyi vállalkozások		
<b>B6 Működési célú átvett pénzeszközök</b>	<b>0</b>	<b>605</b>
<b>B7 Felhalmozási célú átvett pénzeszköz</b>	<b>88404</b>	<b>123816</b>
Központi költségvetés fejlesztési támogatás	41427	0
Egyéb felhalmozási célú tám.bevételei áht-n belülről	46977	123816
ebből: EU-s programok		
ebből: MVH		
<b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTEL:</b>	<b>281 543</b>	<b>391 144</b>
B813 Maradvány igénybevétele	35653	36555
Likviditási célú hitelek, kölcsönök ig. vétele	0	13042
Államháztartáson belüli megelőlegezések		
<b>B8 Finanszírozási bevételek</b>	<b>35653</b>	<b>49597</b>
<b>B1-B8 Bevételek összesen</b>	<b>317 196</b>	<b>440 741</b>

Bárdudvarnok, 2016.05.31.

**KIADÁSOK ÖNKORMÁNYZAT 2015.  
Költségvetés módosítása**

<b>Bárdudvarnok Községi Önkormányzat</b>		<b>Osszeg eFt</b>	
		Eredeti el.	Mód. el.
	<b>MŰKÖDÉSI KIADÁSOK</b>		
K101	Illetmények, munkabérek	56 000	53 256
	ebből: köztisztviselők, közalkalmazottak		
	ebből: Start foglalkozottak		
	ebből: egyéb közfoglalkozottak		
K1107	Béren kívüli juttatás	480	480
K1109	Közlekedési költségtérítés	240	790
K1113	Foglalkoztatottak egyéb személyi juttatásai		2 194
<b>K11</b>	<b>Foglalkoztatottak személyi juttatásai</b>	<b>56 720</b>	<b>56 720</b>
K121	Választott tisztségviselők juttatásai	5 630	6 360
K123	Egyéb külső személyi juttatás	-	435
	Külső személyi juttatás	2 250	315
<b>K1</b>	<b>SZEMÉLYI JUTTATÁSOK</b>	<b>64 600</b>	<b>63 830</b>
<b>K2</b>	<b>Munkadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulá</b>	<b>11 124</b>	<b>11 124</b>
	ebből: szociális hozzájárulási adó		
	ebből: egészségügyi hozzájárulás		
	ebből: táppénz hozzájárulás		
	ebből: más járulék jellegű kifizetés		
<b>K3</b>	<b>DOLOGI KIADÁSOK</b>		
<b>K31</b>	<b>KÉSZLETBESZERZÉS</b>	<b>11 089</b>	<b>8 328</b>
K311	Szakmai anyagok	298	1 260
K312	Üzemeltetési anyag	7 068	7 068
K313	Árubeszerzés	3 723	-
<b>K32</b>	<b>KOMMUNIKÁCIÓS SZOLGÁLTATÁSOK</b>	<b>1 100</b>	<b>2 000</b>
K321	Inf. Szolgáltatás	80	900
K322	Egyéb komm. Szolg.	1 020	1 100
<b>K33</b>	<b>SZOLGÁLTATÁSI KIADÁSOK</b>	<b>36 728</b>	<b>29 954</b>
K331	Közüzemi díjak	10 658	10 658
K332	Vásárolt élelmezés	3 426	3 000
K333	Bérelti és lízingdíjak	-	819
K334	Karbantartás, kisjavítás	9 938	5 667
K335	Közvetített szolgáltatások	880	484
	ebből: áht-n belül		
K336	Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások	3 660	2 160
K337	Egyéb szolgáltatások	8 166	7 166
K341	Kiküldetések kiadásai	420	420
K342	Reklám, propaganda	-	416
K341	KIKÜLDETÉS, REKLÁM, PROPAGANDA	420	836
<b>K35</b>	<b>KÜLÖNFÉLE BEFIZETÉSEK és EGYÉB DOLOGI KIAD</b>	<b>30 366</b>	<b>57 224</b>
K351	Működési célú előzetesen felsz áfa	12 356	6 000
K352	Fizetendő ált. forgalmi adó	17 510	20 500
K353	Fizetendő kamat		114
	Egyéb dologi kiadás	500	30 610
<b>K3</b>	<b>DOLOGI KIADÁSOK ÖSSZESEN</b>	<b>79 703</b>	<b>98 342</b>
<b>K4</b>	<b>Ellátottak pénzbeli juttatásai</b>	<b>15 789</b>	<b>11 961</b>
<b>K5</b>	<b>Egyéb működési c. kiadások</b>	<b>5 338</b>	<b>36 334</b>
K502	Elvonások befizetések		
K506	Egyéb Működési célú kiadások államházból	3 111	3 111
K512	Egyéb Működési célú kiadások államházból	500	13 800

	ebből: nonprofit gazdasági társaságok		
	ebből: háztartások		
	ebből: egyéb vállalkozások		
K513	Tartalékok	1 727	17 947
K508	Működési célú visszatérítendő tám. Áht-n kívülre	-	1 476
	<b>MŰKÖDÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:</b>	<b>176 554</b>	<b>221 591</b>
	<b>FELHALMOZÁSI KIADÁSOK</b>		
K61	Állatok	-	2 338
K62	Ingatlanok beruházása	14 278	14 719
	ebből: termőföld vásárlása		
K64	Egyéb tárgyi eszközök	30 075	32 670
	informatikai eszközök		838
K66	Részesedések	-	
K67	Beruházás célú előzetesen felszámított áfa	11 301	11 915
<b>K6</b>	<b>Beruházások</b>	<b>55 654</b>	<b>62 480</b>
K71	Ingatlanok felújítása	43 551	80 889
K72	Felújítás célú előzetesen felsz áfa	-	3 254
<b>K7</b>	<b>Ingatlanok felújítása</b>	<b>43 551</b>	<b>84 143</b>
	<i>Felhalmozás célú visszatér. Kölcsönök civil szervezeteknek</i>		7 223
	<b>FELHALMOZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:</b>	<b>99 205</b>	<b>153 846</b>
	<b>KÖLTSEGVETÉSI KIADÁSOK</b>	<b>275 759</b>	<b>375 437</b>
	<b>Finanszírozási kiadás</b>	<b>41 437</b>	<b>65 304</b>
	Likviditás c. hitelek	-	13 042
	Államháztartáson belüli megelőleg visszafizetése	-	2 984
	Központi irányítószervi támogatás	41 437	49 278
	<b>KIADÁSOK:</b>	<b>317 196</b>	<b>440 741</b>

Bárdudvarnok, 2016.05.31.

3. sz. melléklet a 2 /2016.( 05.31. ) számú önkormányzati rendelethez

**Finanszírozási Bevételek 2015.  
Költségvetés módosítás**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat**

adatok eFt

<b>BEVÉTELEK</b>		
<b>Rovat száma és megnevezése</b>	<b>Eredeti előirányzat</b>	<b>Módosított előirányzat</b>
B811 Hitel-kölcsönfelvételtörlesztés Áht kívülről		13 042
B812 Belföldi értékpapírok bevételei		
Központi irányítású szervi támogatás	41437	49 278
B813 Maradvány igénybevétele	35 780	38 433
Államháztartáson belüli megelőlegezések		
<b>B81 Belföldi finanszírozás bevételei</b>	<b>77 217</b>	<b>100 753</b>
<b>B82 Külföldi finanszírozás bevételei</b>		
<b>B8 Finanszírozás bevételei</b>	<b>77 217</b>	<b>100 753</b>

Bárdudvarnok,2016.05.31.



4. sz. melléklet a 2 /2016.( 05.31. ) számú önkormányzati rendelethez

**Finanszírozási Kiadások 2015.  
Költségvetés módosítás**

**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat**

adatok eFt

<b>Rovat száma és megnevezése</b>	<b>Eredeti előirányzat</b>	<b>Módosított előirányzat</b>
<b>KIADÁSOK</b>		
K911 Hitel-kölcsön törlesztés Áht kívülre		13 042
K912 Belföldi értékpapírok kiadásai		
K915 Központi,irányító szervei támogatások folyószámla felvétele	41 437	49 278
Hivatal Finanszírozása, óvoda		
K91 Belföldi finanszírozás kiadásai	41 437	
		2 984
<b>K92 Külföldi finanszírozás kiadásai</b>		
<b>K9 Finanszírozás kiadásai</b>	<b>41 437</b>	<b>65 304</b>

Bárdudvarnok,2016.05.31.



**ÖSSZEVONT BEVÉTELEK 2015  
KÖLTSÉGVETÉS MÓDOSÍTÁSA**

<i>Bárdudvarnok Községi Önkormányzat</i>	Osszeg eFt	ÖSSZESÍTÉ
<b>Rovat száma, megnevezése</b>	Eredeti el.	Mód. El.
B111 Általános működési támogatás	58 983	60251
B112 Köznevelési támogatás	0	7229
B113 Szociális gyermekjóléti, gyermekétkeztetési támogatás	14 769	19475
B114 Kulturális feladatok támogatása	1 376	1376
B115 Működési célú ktgvetési támogatás	6 898	44915
ebből. Lakossági víz ,csatornaszolg		10378
Az e-utdij bevezetésével kapcs bevétel		263
Gyermekszegénység elleni program		445
2013 áthuz bérkompenzáció támogatása		88
Lakott külterületek kapcsolatos tám.		
Települési önkorm. Rendkívüli támogatása		
Szociális és gyermekvédelmi ágazati pótlék		
Foglalkoztatottak bérkompenzációja		
egyéb műk. Tám.		
Szociális célú tüzelőanyag vásárlás		
Itthon vagy Magyarország pályázat		
Egyéb,tak szöv. miatti		
B116 Elszámolásból származó bevételek		
<b>B11 Önkormányzatok működési támogatása</b>	<b>82 026</b>	<b>133 246</b>
<b>B16 Egyéb működési célú támogatások áht belülről</b>	<b>83 248</b>	<b>97 970</b>
ebből: Tb alap	0	0
Mk alap	0	0
Önkormányzatok	0	0
<i>Fejezeti kezelésű előirányzatok</i>		
<i>EU-s programokra</i>		
<i>Központi kezelésű előirányzatok</i>		
<b>B1 Működési célú támogatások ÁHT.belülről</b>	<b>165 274</b>	<b>231 216</b>
B34 Vagyoni típusú adók	3 500	3500
ebből. építményadó		0
kommunális adó		0
telekadó		0
B351 Értékesítési és forgalmi adó	15 000	19218
B354 Gépjárműadó	2 700	2700
B355 Idegenforgalmi adó		
<b>B35 Termékek és szolgáltatások adói</b>	<b>17 700</b>	<b>21 918</b>
B36 Egyéb közhatalmi bevételek (pótlék)	200	200
<b>B3 Közhatalmi bevételek</b>	<b>21 400</b>	<b>25 618</b>
B401 Készletértékesítés ellenértéke	2000	2000
B402 Szolgáltatások ellenértéke koncesszió	1000	1042
Tárgyi eszköz bérbeadása		0
Szolgáltatások ellenértéke		
B403 Közvetített szolgáltatások ellenértéke	900	900
B404 Tulajdonosi bevételek	0	3436
B405 Ellátási díjak	1131	1131
B406 Kiszámlázott általános forgalmi adó	810	810
B407 Általános forgalmi adó visszatérítése	224	224
B408 Kamatbevétel	200	200
B410 Egyéb működési bevételek	200	200
Bíztosító kártérítése		

<b>B4 Működési bevételek</b>	<b>6 465</b>	<b>9 943</b>
<b>B5 Felhalmozási bevételek</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Koncessziós bevételek</b>		
Egyéb bev.		57
B53 Egyéb tárgyi eszközök értékesítése	0	2700
B62 Kölcsönök visszatétele áht kívül	0	
B63 Egyéb működési célú átvett pénzeszköz		605
<b>B6 Működési célú átvett pénzeszközök</b>	<b>0</b>	<b>605</b>
<b>B7 Felhalmozási célú átvett pénzeszköz</b>	<b>88404</b>	<b>123816</b>
Központi költségvetés fejlesztési támogatás	41427	0
Egyéb felhalmozási célú tám. bevételei áht-n belül	46977	123816
MVH		0
Eus programok	0	0
<b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTEL:</b>	<b>281 543</b>	<b>391 198</b>
B813 Maradvány igénybevétele	35780	38433
Likviditási célú hitelek, kölcsönök ig. vétele		13042
Központi, irányítószervi támogatás		
Államháztartáson belüli megelőlegezések		
<b>B8 Finanszírozási bevételek</b>	<b>35780</b>	<b>51475</b>
<b>B1-B8 Bevételek összesen</b>	<b>317 323</b>	<b>442 673</b>

Bárdudvarnok, 2016.05.31.

6.sz melléklet a **2/2016. évi(05.31.)számú** önkormányzati rendeletről  
**ÖSSZEVONT KIADÁSOK 2015.**  
**KÖLTSÉGVETÉS MÓDOSÍTÁS**

<b>Bárdudvarnok Községi Önkormányzat</b>		<b>Összeg eFt</b>	
		<b>Eredeti el.</b>	<b>Mód. el.</b>
	<b>MŰKÖDÉSI KIADÁSOK</b>		
K101	Illetmények, munkabérek	81 278	83 546
	ebből: köztisztviselők, közalkalmazottak	5 961	5 961
	ebből: Start foglalkozottak		
	ebből: egyéb közfoglalkozottak		
K1106	Jubileumi jutalom	1 036	982
K1107	Béren kívüli juttatás	2 080	2 250
K1109	Közlekedési költségtérítés	590	1 250
K1110	Egyéb költségtérítések	96	96
K1113	Foglalkoztatottak egyéb személyi juttatásai	-	2 674
K1103	Céljuttatás projekt prémium	-	50
K11	Foglalkoztatottak személyi juttatásai		
K121	Választott tisztségviselők juttatásai	5 630	6 360
K123	Egyéb külső személyi juttatás	-	435
	Külső személyi juttatás	2 250	315
<b>K1</b>	<b>SZEMÉLYI JUTTATÁSOK</b>	<b>92 960</b>	<b>97 958</b>
<b>K2</b>	<b>Munkadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulás</b>	<b>18 381</b>	<b>19 883</b>
	ebből: szociális hozzájárulási adó		
	ebből: egészségügyi hozzájárulás		
	ebből: táppénz hozzájárulás		
	ebből: más járulék jellegű kifizetés		
	ebből: munkáltatót terhelő személyi jövedelemadó		
<b>K3</b>	<b>DOLOGI KIADÁSOK</b>		
<b>K31</b>	<b>KÉSZLETBESZERZÉS</b>	<b>12 764</b>	<b>9 911</b>
K311	Szakmai anyagok	1 123	1 787
K312	Üzemeltetési anyag	7 818	8 024
K313	Árubeszerzés	3 823	100
<b>K32</b>	<b>KOMMUNIKÁCIÓS SZOLGÁLTATÁSOK</b>	<b>1 580</b>	<b>3 000</b>
K321	Informatikai szolgáltatások	300	1 900
K322	Egyéb komm. Szolg.	1 280	1 100
<b>K33</b>	<b>SZOLGÁLTATÁSI KIADÁSOK</b>	<b>38 709</b>	<b>33 762</b>
K331	Közüzemi díjak	10 658	10 908
K332	Vásárolt élelmezés	3 426	4 214
K333	Bérleti és lízingdíjak	800	1 819
K334	Karbantartás, kisjavítás	10 038	5 667
K335	Közvetített szolgáltatások	880	484
	ebből: államháztartáson belül		
K336	Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások	3 920	2 422
K337	Egyéb szolgáltatások	8 987	8 248
K341	Kiküldetések kiadásai	1 040	960
	Reklám propaganda	-	416
<b>K341</b>	<b>KIKÜLDETÉS, REKLÁM, PROPAGANDA</b>	<b>1 040</b>	<b>1 376</b>
<b>K35</b>	<b>KÜLÖNFÉLE BEFIZETÉSEK és EGYÉB DOLOGI KIADÁSOK</b>	<b>31 557</b>	<b>58 552</b>
K351	Működési célú előzetesen felsz. áfa	13 297	7 241
K352	Fizetendő ált. forgalmi adó	17 510	20 500
K353	Fizetendő kamat	-	115
	Egyéb dologi kiadás	750	30 696
<b>K3</b>	<b>DOLOGI KIADÁSOK ÖSSZESEN</b>	<b>85 650</b>	<b>106 601</b>
<b>K4</b>	<b>Ellátottak pénzbeli juttatásai</b>	<b>15 789</b>	<b>11 961</b>
<b>K5</b>	<b>Egyéb működési c. kiadások</b>	<b>5 338</b>	<b>36 334</b>
K508	Működési célú visszatérítendő támogatások áht-n kívülre		1 476
K506	Egyéb Működési célú kiadások államház belülré	3 111	3 111
K506	Egyéb Működési célú kiadások államház kiv. Házt, civil sz	500	13 800
	ebből: nonprofit gazdasági társaságok		
	ebből: háztartások		
	ebből: egyéb vállalkozások		
K511	Egyéb Működési célú kiadások államház kiv.vállalkozások	-	-

K512	Tartalékok	1 727	17 947
	<b>MŰKÖDÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:</b>	<b>218 118</b>	<b>272 737</b>
	<b>FELHALMOZÁSI KIADÁSOK</b>		
K61	Allatok	-	2 338
K62	Ingatlanok beruházása	14 278	14 719
	ebből termőföld vásárlása	-	-
K64	Egyéb tárgyi eszközök	30 075	32 720
K63	informatikai eszközök	-	838
K66	Részesedések	-	-
K67	Beruházás célú előzetesen felszámított áfa	11 301	11 929
<b>K6</b>	<b>Beruházások</b>	<b>55 654</b>	<b>62 544</b>
K71	Ingatlanok felújítása	43 551	80 889
K72	Felújítás célú előzetesen felsz áfa	-	3 254
<b>K7</b>	<b>Ingatlanok felújítása</b>	<b>43 551</b>	<b>84 143</b>
	<i>Felhalmozás célú visszatér. Kölcsönök civil szerveze</i>	-	7 223
	<b>FELHALMOZÁSI KIADÁSOK ÖSSZESEN:</b>	<b>99 205</b>	<b>153 910</b>
	<b>KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK</b>	<b>317 323</b>	<b>426 647</b>
	<b>Finanszírozási kiadások összesen:</b>	<b>41 437</b>	<b>65 304</b>
	Likviditás c. hitelek	-	13 042
	Államháztartáson belüli megelőleg visszafizetése	-	2 984
	Központi irányítószervi támogatás folyósítása	41 437	49 278
	<b>KIADÁSOK ÖSSZESEN:</b>	<b>358 760</b>	<b>491 951</b>

Bárdudvarnok,2016.05.31.

**Bárdudvarnok 2015.évi beruházási kiadásai  
KÖLTSÉGVETÉS MÓDOSÍTÁS**

<b>Bárdudvarnok Községi Önkormányzat</b>		<b>Összeg eFt</b>	
	<b>FELADAT MEGNEVEZÉSE</b>	<b>Eredeti el.</b>	<b>Mód. Ei.</b>
1.	Kamera rendszer kialakítása	2 754	2 754
2.	Járda	2 000	2 000
3.	Start keretén belüli tároló eszközök	1 994	1 994
4.	Buszmegálló	700	700
5.	Faluház parkoló	1 700	1 700
6.	Faluház 2. ütem	6 000	6 000
7.	Egyéb start	673	673
8.	Halászat start	27 327	27 327
9.	Utánfutó	445	445
10.	Épület	1 124	1 124
11.	Állatok	1 630	1 630
12.	Áfa	9 307	9 307
13.	Óvoda felújítás	43 551	43 551
14.	Orvosi rendelő felújítás		36359
15.	Vályogház bef.		7453
16.	Egyéb gépek		10829
	<b>ÖSSZESEN:</b>	<b>99 205</b>	<b>153 846</b>



8. melléklet a 2./2016. (05.31.) számú önkormányzati rendelethez

**Bárdudvarnok Község Önkormányzat 2015. évi létszám-előirányzata**

<b>Az önkormányzat önállóan működő és gazdálkodó költségvetési szerve</b>	<b>5 fő</b>
melyből 1 fő iskolai étkeztetés	
<b>Az önkormányzat önállóan működő költségvetési szerve</b>	<b>51 fő</b>
Kaposzterdahelyi Bárdudvarnok 10 fő	
<b>Önkormányzat költségvetésében szereplő nem intézményi</b>	<b>56 fő</b>
Ebből:    közalkalmazott 3 fő	
<b>Hivatal költségvetésében szereplő létszám</b>	<b>10 fő</b>
Ebből:    köztisztviselő 9 fő	



9. sz melléklet a 2/ 2016 évi (05.31.)számú önkormányzati rendelethez  
**BÁRDUDVARNOK-KAPOSSZERDAHELY KÖZÖS HIVATAL**  
**2015.ÉVI KÖLTSÉGVETÉS MÓDOSÍTÁS**

Rovat szám	2015. ÉVI KÖLTSÉGVETÉS-TELJESÍTÉS	Er.EL.	Mód .el.
<b>BEVÉTELEK</b>			
	<b>EFT</b>	<b>EFT</b>	
	<b>2015.évi Hivatal működésének közp támogatása</b>	33 709	33 709
	Önkormányzatok támogatása	7 728	6 174
	Kaposszerdahely		
	<b>HIVATAL FINANSZÍROZÁSA ÖSSZESEN:</b>	41 437	39 883
	Működési támogatás államháztartáson belül		12
	Pénzmaradvány	127	1 878
	Szolgáltatás ellenértéke		55
	<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN:</b>	<b>41 564</b>	<b>41 828</b>
<b>KIADÁSOK</b>			
<b>Személyi juttatások</b>			
K1101	Béreköltség	25 278	25 290
K1106	Jubileumi jutalom	1 036	982
K1107	Cafetéria	1 600	1 600
K1109	Közlekedési költségterítés	350	350
K1110	Egyéb költségterítés	96	96
	Céljuttatás projekt prémium		50
	Foglalkoztatottak egyéb személyi juttatásai		260
	<b>SZEMÉLYI JUTTATÁSOK ÖSSZESEN:</b>	<b>28 360</b>	<b>28 628</b>
K2	Szoc. Hozzájárulási adó.	6 825	
K2	Munkáltató által fizetett személyi jöv. Adó.eg. Hozzj.	432	
	<b>Járadék összesen</b>	<b>7 257</b>	<b>7 257</b>
<b>Dologi kiadások</b>			
<b>könyv, folyóirat</b>			
K312	Irodaszer, nyomtatvány	750	850
K311	Folyóirat	25	30
K311	Elektronikus kiadványok	690	200
K311	Egyéb információ hord.	30	1
K311	Nyomatást segítő anyagok	80	80
K64	Kisértékű tárgyi eszk.	100	100
	Élelmiszer		
	<b>KÉSZLETBESZERZÉS</b>	<b>1 675</b>	<b>1 261</b>
K321	Internetdíj	220	250
K322	Oktatás	150	300
K322	Egyéb kommunikációs szolgáltatás	110	
	Szovtverek kölcsönzése		450
	<b>KOMMUNIKÁCIÓS SZOLGÁLTATÁSOK</b>	<b>480</b>	<b>1 000</b>
	Szofverek kölcsönzése		
K333	Bérleti és lízingdíj	800	1 000
K336	Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatás	260	260
K337	Postaköltség	571	520
K337	Biztosítás	60	49
K337	Egyéb szolgáltatások	180	395
K337	Szállítás	10	4
K321	Karbantartás	100	
	élelmiszer	-	22
	<b>EGYÉB SZOLGÁLTATÁSOK</b>	<b>1 981</b>	<b>2 250</b>
K351	Vás. term. és. szolg. áfája	941	841
K341	Belföldi kiküldetés	620	520
K355	Díjak	250	20
	Egyéb dologi kiadások		50
	Kamat		1
	<b>ADÓK DÍJAK EGYÉB BEF:</b>	<b>1 811</b>	<b>1 432</b>
	<b>MINDÖSSZESEN DOLOGI KIADÁSOK</b>	<b>5 947</b>	<b>5 943</b>
	<b>KIADÁSOK MINDÖSSZESEN:</b>	<b>41 564</b>	<b>41 828</b>

Bárdudvarnok, 2015.05.31.



10. melléklet a 3 /2016.( 05.31.) számú önkormányzati rendelethez  
**Bárdudvarnok Községi Önkormányzat összevont mérlege**

10.sz. melléklet.

Megnevezés	2015. évi mód el ir.
<b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK</b>	
<b>Működési célú költségvetési bevételek</b>	<b>267 382</b>
1. Önkormányzatok működési támogatásai	133 246
2. Egyéb működési célú támogatás ÁH-on belülről	97 970
3. Közhatalmi bevételek, műk felh	25 618
4. Működési bevételek	9 943
5. Működési célú átvett pénzeszköz ÁH-on kívülről	605
6. Működési célú kölcsönök vtér ÁH-on kívülről	
<b>Felhalmozási célú költségvetési bevételek</b>	<b>123 816</b>
1. Felhalmozási célú önkormányzati támogatás	
2. Felhalmozási célú támogatás áht-n belülről	123 816
3. Felhalmozási bevételek, adófelh.	
4. Felhalmozási célú átvett pénzeszközök áht-n kív.	
<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN</b>	<b>391 198</b>
<b>HIÁNY FINANSZÍROZÁSÁNAK MÓDJA</b>	
<b>Belső forrásból</b>	
1. Működési célú pénzmaradvány igénybevétele	38 433
2. Felhalmozási célú pénzmaradvány igénybevétele	8 339
<b>Külső forrásból</b>	<b>30 094</b>
1. Működési célú állami megelőlegezés	<b>13 042</b>
2. Műk. célú hitelfelvétel	13 042
Központi ir szervi támogatás	
<b>BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN</b>	<b>442 673</b>
<b>Működési célú bevételek összesen</b>	<b>288 763</b>
<b>Felhalmozási célú bevételek összesen</b>	<b>153 910</b>

Bárdudvarnok, 2016.05.31.

Megnevezés	2015. évi mód el ir.
<b>KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK</b>	
<b>Működési célú költségvetési kiadások</b>	<b>254 790</b>
1. Személyi jellegű kiadások	97 958
2. Munkaadót terhelő járulékok	19 883
3. Dologi és egyéb folyó kiadások	106 601
4. Ellátottak pénzbeli juttatásai	11 961
5. Egyéb működési célú támogatások áht-n belültre	18 387
6. Működési célú kölcsönök áht-n kívültre	
7. Működési célú támogatás áht-n kívültre	
<b>Felhalmozási célú költségvetési kiadások</b>	<b>153 910</b>
1. Beruházási kiadások	62 544
2. Felújítások	84 143
3. Egyéb felhalmozási c. támogatás ÁH-on belültre	
4. Egyéb felhalmozási c. támogatás ÁH-on kívültre	7 223
<b>KIADÁSOK MINDÖSSZESEN</b>	<b>408 700</b>
<b>PÉNZFORGALOM NÉLKÜLI KIADÁSOK</b>	
Működési célú tartalékok	18 037
1. Általános tartalék, maradvány	18 037
2. Céltartalék	
Felhalmozási célú tartalékok	
1. Fejlesztési céltartalék	
<b>FINANSZÍROZÁSI CÉLÚ KIADÁSOK</b>	<b>15 936</b>
1. Hitel-, kölcsön törlesztés	13 042
államháztartáson belüli megelőlegezések	
Hivatal, óvoda finanszírozási bevétele	2 894
<b>KIADÁSOK MINDÖSSZESEN</b>	<b>442 673</b>
<b>Működési célú kiadások összesen</b>	<b>288 763</b>
<b>Felhalmozási célú kiadások összesen</b>	<b>153 910</b>



11. sz. melléklet a 2/ 2016 évi (05.31.)számú önkormányzati rendelethez  
**Bárdudvarnoki Egységes Óvoda-Bölcsöde Költségvetés**  
**Módosítás**  
**2015. 7. hótól**

6. sz. melléklet

<b>BEVÉTELEK</b>		2 015 Módosított 2.
	Állami támogatás	5 426
	Finanszír. Szemp. elismert dolg bértám.	1 404
	Kaposszerdahely normatíva átadás7-8.havi	1 245
	Bárdudvarnok Önk. Hozzájárulása	1 307
	Étkezési bevétel	
	<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN(Finanszírozás)</b>	<b>9 382</b>
<b>KIADÁSOK</b>		
	<b>Működési kiadások összesen:</b>	<b>9 318</b>
<b>I/1.</b>	<b>Személyi juttatások összesen:</b>	<b>5 500</b>
	Törvény szerinti illetmény	5 000
	Béren kívüli juttatás	170
	Fogl egy. Sz. jutt.	220
	Közlekedési költségtérítés	110
<b>I/2.</b>	<b>Munkadókat terhelő járulékok összesen:</b>	<b>1 502</b>
<b>I/3.</b>	<b>Dologi kiadások összesen:</b>	<b>2 316</b>
<b>1.</b>	<b>Készletbeszerzés összesen:</b>	<b>300</b>
	Szakmai anyag	78
	Üzemeltetési anyagok	123
	könyv	15
	közüzemi díj	
	Egyéb anyagbeszerzés	70
	Irodaszer nyomtatvány	37
	Munka és védőruha vásárlás	100
	Közüzemi díj	250
<b>2.</b>	<b>Kommunikációs szolgáltatások összesen</b>	
	Nem adatátviteli távközlési díjak	
	Adatátviteli távközlési díjak	
<b>3.</b>	<b>Szolgáltatási kiadások</b>	<b>1 240</b>
	Vásárolt élelmezés	1 200
	kisjavítás karbant	
	Egyéb szolgáltatás	40
	Közvetített szolgáltatás (víz, villany, gáz)	
	szállítás	2
<b>4.</b>	<b>Egyéb dologi kiadások</b>	<b>403</b>
	Működési célú általános forgalmi adó	400
	Utalványdíj	3
<b>5.</b>	<b>Kiküldetés, reprezentáció, reklámkiadások</b>	<b>-</b>
	Egyéb dologi kiadások	
	Belföldi kiküldetés	
<b>6.</b>	<b>Kis értékű eszk vás.</b>	<b>64</b>
	<b>Kiadások összesen</b>	<b>9 382</b>

Bárdudvarnok, 2016.05.31.

